२५१३४

Jehangir Karani's Persian Series.

TRANSLATION OF THE INFINITIVES

OCCURRING IN THE

PERSIAN AMADAN NAMEH

INTO

ENGLISH & GUJARATI

FOR BEGINNERS.



Bombay.
PUBLISHED & SOLD BY
JEHANGIR BEJUNJI KARANI,
NO. 18, PARSEE BAZAR STREET, FORT.

Price 2 Annas.

Jehangir Karani's Persian Series.

TRANSLATION OF THE INFINITIVES

OCCURRING IN THE

PERSIAN AMADAN NAMEH

INTO

ENGLISH & GUJARATI

FOR BEGINNERS.



Bombay:

PUBLISHED & SOLD BY

JEHANGIR BEJUNJI KARANI,

No. 18, PARSEE BAZAR STREET, FORT.

Price 2 Annas.

PERSIAN ALPHABETS.

ફારશી ભાષાના મુળાક્ષરો.



Aléf, અલેફ.	Khaé, ખએ.	Sád, સૉદ.	Káf, કૉફ.
Bé, બે.	Dál, દૉલ.	Zád, ઝૉદ.	Gáf, ગાફ.
Pé, પે.	Zál, ઝાલ.	To, é, તોય.	Lám, લામ.
Té, ત.	Ré, રે.	Zo, é, ઝોય.	Mím, મીમ.
Sé, સે.	Zé, ઝે.	Aïn, આઇન.	Nún, નુન.
Jìm, જીમ.	Zhé, ઝે઼.	Ghaïn, ગાઇન.	Wáw, વાવ.
Chim, ચીમ.	Sín, સીન.	Fé, ફે.	He, હે.
Haé હએ.	Shín, શીન.	Káf, કાફ.	Ye, ય.



TRANSLATION OF THE INFINITIVES

OCCURRING IN THE

PERSIAN AMADAN NAMEH

INTO ENGLISH AND GUJARATI.

Ámadan—To come—Infinitive, આવવું.
Ámad—He did come—Past emphatic, આવ્યો.
Mi-ámada—He was coming—Pret. imp., આવતો હતો.
Ámadá-ast—He has come—Perfect, આવ્યોછે.
Ámada-búd—He had come—Pluperfect, આવ્યો હતો.
Khwähad-ämada—He will come—Future, આવશે.
Béyáyad—He may come—Pot. present, આવે.
Miäyud—He cometh—Present, આવેછે.
Béyá—Come—Imperative, આવ.
Mayá—Dont come—Imperative, ના આવ.
Áyandeh—Coming—Present participle, આવનારો.
Ámadeh—Come—Past participle, આવેલો.

The abovementioned rule is applicable to all other *infinitives* in the Persian language.

In Persian the infinitives end in *dan* or *tan*.

Aléf—અલેફ.

Ámadan, આમદન્ ....To come, આવવું.
Bè-yáyad, બે યાયદ્.........May come, આવે.
Áwardan, આવર્દન્.........To bring, લાવવું.
Bé-yárad, બે યારદ્.........May bring, લાવે.
Ámûkhtan, આમુખ્તન્ ...To learn, શિખવું.
Bé-yámuzud, બે યામુજદ્...May learn, શીખે.
Andákhtan, અનદાખ્તન્...To throw, નાખવું.
Bé-yandázud, બે યંદાજદ્...May throw, નાંખે.
Andûkhtan, અન્દુખ્તન્...To collect, એકઠું કરવું.
Bé-yandûzud, બે યંદુજદ્...May collect, એકઠું કરે.
Afrákhtan, અફ્રાખ્તન્ ...To rise, ઊંચકાવું.
Bé-yafrázud, બે યફ્રાજદ્...May rise, ઊંચકે.
Afrûkhtan, અફ્રુખ્તન્ ...To burn, સલગાવવું, સલગવું.
Bé-yafrûzud, બે યફ્રુજદ્...May burn, શલગાવે.
Ámikhtan, આમીખ્તન્ ...To mix, ભેલી નાખવું.
Bé-yámizud, બે યામીજદ્...May mix, ભેલે.
Angikhtan, અંગીખ્તન્ ...To rise, ઉભું કરવું, ઉત્પન્ન કરવું.
Bé-yangizud, બે યંગીજદ્...May rise, ઉભું કરે, ઉત્પન્ન કરે.
Áwikhtan, આવીખ્તન્ ...To suspend, ટાંગવું, લટકાવવું.
Bé-yávizud, બે યાવીજદ્......May suspend, ટાંગે, લટકાવે.
Afráshtan, અફ્રાશ્તન્ ......To exalt, પદ્વીએ ચઢાવવું.
Bé-yafrázud, બે યફ્રાજદ્...May exalt, પદ્વીએ ચઢાવે.

Ambáshtan, અમ્બાશ્તન્ ...To fill, ભરવું.
Bé-yambárad, બે યંબારદ્...May fill, ભરે.
Ásúdan, આસુદન્..........To repose, આસાએસ લેવી.
Bé-yásáyad, બે યાસાયદ્......May repose, આરાએસ લે.
Afzúdan, અફ્ઝુદન્ ....To add, વધારવું.
Bé-yafzáyad, બે યફ્જાયદ્...May add, વધારે.
Ázmúdan, આઝમુદન્ ......To try, અજમાવવું, તપાસવું.
Bé-yázmáyad, બે યાજ્માયદ્.May try, તપાસે.
Árástan, આરાસ્તન્ ....To adorn, સીંગારવું.
Bé-yáráyad, બે યારાયદ્......May adorn, સીંગારે.
Ásidan, આસીદન્............To grind, દળવું.
Bé-yásud, બે યાસદ્.........May grind, દળે.
Uftádan ઓફ્તાદન્ ....To fall, પડવું.
Bé-yoftad, બે યોફ્તદ્ ......May fall, પડે.
Istádan, ઇસ્તાદન્............To stand, ઉભું રેહવું.
Bé-istad, બે ઇસ્તદ્ ....May stand, ઉભું રેહે.
Ázordan, આઝોરદન્ ....To injure, નુકશાન કરવું.
Bé-yázorud, બે યાઝોરદ્ ......May injure, નુકશાન કરે.
Afsordan, અફ્સોરદન્......To wither, કરમાવું.
Bé-yafsorud, બે યફ્સોરદ્....May wither, કરમાએ.
Afshordan, અફ્શોરદન્.....To compress, નીચવવું, દાબવું.
Bé-yafshorud, બે યફ્શોરદ્ ...May compress, નીચવે, દાબે.
Áfridan, આફ્રીદન્.........To create, પેદા કરવું.
Bé-yáfrinud, બે યાફ્રીનદ્..May create, પેદા કરે.

Afshándan, અફશાંનદન...To disperse, છાંટવું, વીખરી નાખવું.
Bé-yafshánud, બે યફશાનદ.May disperse, છાંટે.
Afkandan, અફકનદન......To cast, નાખવું.
Bé-yafkanad, બે યફકનદ...May cast, નાંખે.
Ármidan, આરમીદન ......To rest, આરામ લેવો.
Bé-yármud, બે યારમદ.....May rest, આરામ લે.
Áshámidan, આશામીદન....To drink, પીવું.
Bé-yáshámud, બે યાશામદ...May drink, પીએ.
Ámorzidan, આમોરઝીદન...To forgive, માફ કરવું.
Bé-yámorzud, બે યામોરઝદ.May forgive, માફ કરે.
Anjámidan, અંજામીદન....To finish, પુરું કરવું.
Bé-yanjámud, બે યંજામદ...May finish, પુરું કરે.
Andishidan, અંદીશીદન....To think, વીચાર કરવો.
Bé-yandishud, બે યંદીશદ...May think, વીચાર કરે.

Bé—બે.

Bordan, બોરદન.............To carry away, લઈ જવું.
Bé-burud, બે બરદ..........May carry away, લેઈ જાએ.
Boridan, બોરીદન............To cut, કાપવું.
Bé-borud, બે બોરદ..........May cut, કાપે.
Bákhtan, બાખ્તન............To play, રમવું, હારવું.
Bé-bázad, બે બાજદ.........May play, રમે.
Barkhástan, બરખાસ્તન......To rise up, ઉઠવું, ઉભું થવું.
Bé-burkhizud, બે બરખીજદ..May rise up, ઉઠે.

Bardáshtan, બરદાશ્તન્......To hold up, ઊંચકવું.
Bé-burdárud બે બરદારદ્.....May hold up, ઊંચકે.
Báftan, બાફતન્..............To weave, વણવું.
Bé-báfud, બે બાફદ્...........May weave, વણે.
Bastan, બસ્તન્...............To bind, બાંધવું.
Bé-bandad, બે બન્દદ્.........May bind, બાંધે.
Báridan, બારીદન્............To rain, વરસવું.
Bé-bárud, બે બારદ્..........May rain, વરસે.
Bakhshidan, બખ્શીદન્.....To bestow, બખ્સવું.
Bé-bukhshud, બે બખ્શદ્ ··May bestow, બખ્સે.
Barghlánidan, બરગ્લાનીદન્.To excite, પટાવવું.
Bé-burghlánud, બેબરગ્લાનદ્.May excite, પટાવે.
Búsidan, બુસીદન્ ....To kiss, ચુમી લેવી.
Bé-búsud, બે બુસદ્...........May kiss, ચુમી લે.
Búyidan, બુયદન્ ....To smell, સુંગવું.
Bé-búyad, બે બુયદ્. ....May smell, સુંગે.

Pé—પે.

Paymúdan, પએમુદન્.......To measure, માપવું.
Bé-paymáyud, બે પયમાયદ્...May measure, માપે.
Payrástan, પએરાસ્તન્.........To adorn, સીંગારવું
Bé-payráyud, બે પયરાયદ્......May adorn, સીંગારે.
Pardákhtan, પરદાખ્તન્. ......To engage, ગુટાવું,મશગુલ થવું.
Bé-pardázud, બે પરદાજદ્.......May engage, મશગુલ થાએ.

Pokhtan, પોખ્તતન્ ....To cook, રાંધવું.
Bé-pazud, બે પજદ્ ....May cook, રાંધે.
Pikhtan, પીખ્તતન્. ....To sift, ચારવું, ગોલામ કરવો.
Bé-pizud, બે પીજદ ....May sift, ચારે.
Pendáshtan, પેન્દાશ્તન્. ....To consider, વિચાર કરવો.
Bé-pendárud, બે પેન્દારદ્. ....May consider, વિચાર કરે.
Paywastan, પય્વસ્તન્. ....To join, જોડવું.
Bé-payvundud, બે પય્વંદદ્. ..May join, જોડે.
Paziroftan, પજીરોફ્તન્. ....To agree, કબુલ કરવું.
Bé-pazirud, બે પજીરદ્. ....May agree, કબુલ થાએ.
Parwardan, પરવરદન્. ....To cherish, પાલવું.
Bé-parvurud, બેપરવરદ્. ....May cherish, પાલે.
Pazmordan, પઝમોરદન્. ....To fade, કરમાવું.
Bé-pazmorud, બે પઝમોરદ્. ......May fade, કરમાએ.
Páshidan, પાશીદન્.................To sprinkle, છાંટવું.
Bé-páshud, બે પાશદ્. ....May sprinkle, છાંટે.
Paridan, પરીદન્...................To fly, ઉડવું.
Bé-purud, બે પરદ્. ....May fly, ઉડે.
Pursídan, પોરસીદન્.................To ask, પુછવું.
Bé-porsud, બે પોરસદ્..............May ask, પુછે.
Parastídan, પરસ્તીદન્ ....To worship, પુંજવું.
Bé-purustad, બે પરસતદ્..........May worship, પુંજે.
Pasandidan, પસંદીદન્.............To approve of, પસંદ કરવું.
Bé-pusundud, બે પસંદદ્.. ......May approve of, પસંદ કરે.

Píchídan, પીચીદન્. ....To twist, લપેટવું.
Bé-pichud, બે પીચદ્...............May twist. લપેટે.
Púshidan, પુશીદન્ ....To cover, ઢાંકવું.
Bé-púshud, બે પુશદ્. ....May cover, ઢાંકે.
Púyídan, પુયીદન્. ....To wander, ભટકવું, દોડવું.
Bé-púyad, બે પુયદ્. ....May wander, ભટકે.

Té— તે.

Táftan, તાફતન્. ....To shine, ચલકવું.
Bé-tábud, બે તાબદ્.................May shine, ચલકે.
Tákhtan, તાખ્તન્....................To hasten, દોડવું.
Bé-tázud, બે તાઝદ્..................May hasten, દોડ.
Tawánestan, તવાનેસ્તન્...........To be able, શકવું.
Bé-tavánud, બે તવાનદ્............May be able, શકે.
Tapídan, તપીદન્.....................To totter, ગરમ થવું.
Bé-tapud, બે તપદ્....................May totter, ગરમ થાઓ.
Taráshidan, તરાશીદન્ ....To cut off, છોલવું, ઘડવું.
Bé-taráshud, બે તરાશદ્............May cut off, છોલે.
Tarsídan, તરસીદન્.. ....To be afraid, બીહવું.
Bé-tarsud, બે તરસદ્. ....May be afraid, બીહે.

Sé—સે.

Sábét-kardan, સાબેત કરદન્.....To prove, સાબેત કરવું.
Sábét-bé-kúnud, સાબેત બે કુનદ્..May prove, સાબેત કરે.

Saná-kardan, સના-કરદન્ ....To praise, વખાણ કરવી.
Saná-bé-kúnud, સના બે કુનદ્.....May praise, વખાણ કરે.

Jím—જીમ.

Jastan, જસ્તન્.....................To jump, કુદવું.
Bé-juhud, બે જહદ્..................May jump, કુદે.
Jostan, જોસ્તન્......................To seek, સેાધવું.
Bé-júyad, બે જુયદ્..................May seek, સેાધે.
Jangidan, જંગીદન્...................To make war, લડાઈ કરવી.
Bé-jangad, બે જંગદ્. ....May make war, લડાઈ કરે.
Jombídan, જોમ્બીદન્................To shake, હીલવવું.
Bé-jombud, બે જોમ્બદ્..............May shake, હલાવે.
Júshidan, જુશીદન્...................To boil, ઉકાલવું.
Bé-júshud, બે જુશદ્................May boil, ઉકાલે.

Chím—ચીમ.

Chídan, ચીદન્. ....To cull, ચુંતવું.
Bé-chinud, બે ચીનદ્. ....May cull, ચુંટે.
Charídan, ચરીદન્....................To graze, ચરવું.
Bé-churud, બે ચરદ્..................May graze, ચરે.
Chaspídan, ચસ્પીદન્................To adhere, વલગવું.
Bé-chuspud, બે ચસ્પદ્..............May adhere, વળગે.
Chashídan, ચશીદન્..................To taste, ચાખવું.
Bé-chashud, બે ચશદ્................May taste, ચાખે.

Chakídan, ચકીદન્................To drop, ટીપવું.
Bé-chakud, બે ચકુદ્...............May drop, ટીપાએ.

Hae—હએ.

Hásil-kardan હાસેલ-કરદન્.......To acquire, મેલવવું.
Hásil-bé-kúnud, હાસેલ્ બે કુનદ્...May acquire, મેલવે.
Hazar-kardan, હઝર્ કરદન્.......To avoid, દુર રહેવું.
Hazar-bé-kúnud, હઝર્ બે કુનદ્...May avoid, દુર રેહે.
Hal-kardan, હલ્-કરદન્. ....To make easy, સેહેલ કરવું.
Hal-bé-kúnud, હલ્ બે કુનદ્.........May make easy, સેહેલ કરે.
Hairán-shudan, હએરાન-શોદન્. .. To astonish, હેરાન થવું.
Hayrán-bé-shuvud, હએરાન્ બેશવદ્May astonish, હેરાન થાએ.

Khaé—ખએ.

Khwástan, ખાસ્તન્ ....To desire, માંગવું.
Bé-khwáhud, બે ખોહદ્ ....May desire, માંગે.
Khoftan, ખોફતન્ ....To sleep, સુવું.
Bé-khospud, બે ખોસ્પદ્ . ...May sleep, સુવે.
Khwándan, ખાનદન્ . ...To read, વાંચવું, ભણવું.
Bé-khwánud, બે ખાંનદ્.............May read, વાંચે.
Khurdan, ખોર્દન્. ....To eat, ખાવું.
Bé-khorud, બે ખોરદ્. ....May eat, ખાએ.
Kháydan, ખાઇદન્....................To chew, ચાવવું.
Bé-kháyud, બે ખાઇયદ્ ....May chew, ચાવે.
Kharídan, ખારીદન્. ....To scratch, ધવડવું.
Bé-khárud, બે ખારદ્. ....May scratch, ધવડ.

Kharáshidan, ખરાશીદન્. ....To blanch, છોલવું, ફારવું.
Bé-kharáshud, બે ખરાશદ્........... May blanch, છોલે. [ચાલવું.
Kharámidan, ખરામીદન્............To walk pompously, લાડથી
Bé-kharámud, બે ખરામદ્. ....May walk pompously,
Khúshidan, ખુશીદન્ ....To dry, સુકાવું. [લાડથી ચાલે.
Bé-khúshud, બે ખુશદ્ ....May dry, સુકાએ.
Khuroshidan, ખરૂશીદન્.............To make noise, ગડબડ કરવી.
Bé-khurúshud, બે ખરૂશદ્. ....May make noise, પોકારે.
Kharídan, ખરીદન્ ....To purchase, ખરીદ કરવું.
Bé-khurud, બે ખરદ્. ....May purchase, ખરીદ કરે.
Khazídan, ખઝીદન્...................To creep, ઘસવું.
Bé-khuzud, બે ખઝદ્.................May creep, ઘસે, પેટે ચાલે.
Khalídan, ખલીદન્. ....To prick, અણી મોકવી.
Bé-khulud, બે ખલદ્. ....May prick, અણી મોકે.
Khamídan, ખમીદન્.. ....To be crooked, વાંકુ વલવું.
Bé-khumud, બે ખમદ્................May be crooked, વાંકો વળે.
Khandídan, ખંદીદન્...................To smile, હસવું.
Bé-khundud, બે ખંદદ્. ....May smile, હસે.
Khwabídan, ખાબીદન્ ....To sleep, ઉંઘાવું.
Bé-khwábud, બે ખાબદ્. ....May sleep, ઉંઘાએ.

Dàl—દાલ.

Dáshtan, દાશ્તન્. ....To possess, રાખવું.
Bé-dárud, બે દારદ્. ....May possess, રાખે.
Dánistan, દાનેસ્તન્.......................To know, જાણવું.

Bé-dánud, બે દાનદ્ ....May know, જાણે.
Daryáftan, દરયાફતન્ ....To discover, સમજવું.
Bé-daryábud, બે દરયાબદ્........May discover, સમજે.
Dûkhtan, દુખ્તન્..................To sew, સિવવું.
Bé-dúzud, બે દુજદ્ ....May sew, સીવે.
Dádan, દાદન્.........................To give, આપવું.
Bé-déhud, બે દેહદ્.................May give, આપે.
Didan, દીદન્.........................To see, જોવું.
Bé-binud, બે બીનદ્...............May see, જોએ.
Darídan, દરીદન્.......... To tear, ફાડવું.
Bé-darad બે દરદ્ ....May tear, ફાડે.
Darakhshídan, દરખ્શીદન્..To glitter, ચળકવું.
Bé-darukhshud, બે દરખ્શદ્. May glitter, ચળકે.
Duzdidan, દોઝદીદન્ ......To steal, ચોરવું.
Bé-dozdud, બે દોજદદ્ ....May steal, ચોરે.
Damídan, દમીદન્........To blow, ફુકવું.
Bé-damad, બે દમદ્ ......May blow, ફુકે.
Dûshidan, દુશીદન્........To milk, દુધ દોહવું.
Bé-dooshud, બે દુશદ્......May milk, દુધ દોહે.
Dawídan, દવીદન્ ....To run, દોડવું.
Bé-davud, બે દવદ્.........May run, દોડે.

Zál—ઝાલ.

Zabh-kardan, ઝબહ-કરદન્. ..To sacrifice, કાપી નાખવું.
Zabha-bé-kûnud, ઝબહ બે કુનદ્.May sacrifice, કાપી નાખે.

Zékar-kardan, ઝેકર કરદન્. ..To praise, બંદગી કરવી.
Zékar- bé-kûuud, ઝેકર બેકુનદ. May praise, બંદગી કરે.

Ré—રે.

Rubùdan, રબુદન્............To rob, લુટવું.
Bé-robáyad, બે રોબાયદ......May rob, લુટે.
Rastan, રસતન્ ....To escape, છુટવું, છટકવું.
Bé-rahud, બે રહદ ....May escape, છુટે.
Rustan, રોસતન્ ....To grow, ઉગવું.
Bé-rooyad, બે રૂઈયદ ......May grow, ઉગે.
Raftan, રફતન્.............To go, જવું.
Bé-ravad, બે રવદ ....May go, જાએ.
Roftan, રોફતન્.............To sweep, વારવું.
Bé-roobud, બે રૂબદ.........May sweep, વારે.
Rístan, રીસતન્ ....To spin, કાંટવું.
Bé-risad, બે રીસદ ....May spin, કાંટે.
Rikhtan, રીખતન્ ....To spill, છાંટવું.
Bé-rizud, બે રીજદ........May spill, છાંટે.
Rándan, રાનદન્ ....To drive, હાંકવું.
Bé-ránud, બે રાંનદ ....May drive, હાંકે.
Rasídan, રસીદન્...........To reach, પોહોંચવું.
Bé-rasad, બે રસદ ....May reach, પોહચે.
Raksídan, રકસીદન્ ....To dance, નાચવું.
Bé-raksad, બે રકસદ ......May dance, નાચે.

Ramídan, રમીદન્ ....To frighten, બીહવું, બીહવડાવવું.
Bé-ramad, બે રમદ્ ....May frighten, બીહીવડાવે.
Ranjìdan, રન્જીદન્ ......To grieve, કંટાલી જવું.
Bé-ranjad, બે રંજદ્.........May grieve, કંટાલે.
Rûydan, રૂઇદન્ .. ..To grow, ઉગવું.
Bé-rooyad, બે રૂયયદ્ ......May grow, ઉગે.

Zé—ઝે.

Zádan, ઝાદન્ ....To be born, જણાવું.
Bé-záyad, બે જાયદ્ ......May be born, જણે.
Zadan, ઝદન્..............To strike, મારવું.
Bé-zanad, બે જનદ્ ......May strike, મારે.
Zistan, ઝીસ્તન્...........To live, જીવવું.
Bé-ziyad, બે જીયદ્ ......May live, જીવે.
Zudúdan, ઝદુદન્ ....To polish, ઘુટીને ઝલકતું કરવું.
Bé-zadáyad, બે જદાયદ્....May polish, સાફ કરે.
Záridan, ઝારીદન્ ....To groan, રડવું.
Bé-zárud, બે જારદ્ ......May groan, રડે.

Sín—સીન.

Súdan, સુદન્ ....To rub, ઘસવું.
Bé-sáyad, બે સાયદ્ ......May rub, ઘસે.
Sitúdan, સેતુદન્ ....To praise, વખાણવું.
Bé-satáyad, બે સતાયદ્....May praise, વખાણે.

Sétadan, સેતદન્........To carry off, ઉચકી જવું.
Bé-sétánud, બે સેતાનદ્....May carry off, લઈ જાએ.
Sákhtan, સાખતન્ ......To make, બનાવવું.
Bé-sázud, બે સાજદ્......May make, બનાવે.
Súkhtan, સુખતન્. ......To burn, બળવું.
Bé-soozud, બે સુજદ્ ....May burn, બળે.
Softan, સેાફતન્...........To bore, પેાવું.
Bé-sofud, બે સેાફદ્.........May bore, પેાય.
Sépurdan, સેપેારદન્ ......To entrust, સેાંપવું.
Bé-séporud, બે સેપેારદ્ ....May entrust, સેાંપે.
Suturdan, સેતેારદન્ ......To shave, માથું બેારવું.
Bé-sétorud, બે સેતેારદ્ ....May shave, માથું બેારે.
Saráyídan, સરાઈદન્......To sing, ગાવું, બજાવવું.
Bé-saráyad, બે સરાયદ્ ....May sing, ગાય.
Sorfídan, સેારફીદન્ ......To quaff, ઢાંસવું.
Bé-sorfud, બે સેારફદ્. ....May quaff, ઢાંસે.
Sagálídan, સેગાલીદન્ ....To think, વિચાર કરવેા.
Bé-sagálud, બે સેગાલદ્....May think, વિચાર કરે.
Sanjidan, સન્જીદન્ ......To weigh, તેાલવું.
Bé-sanjad, બે સંજદ્ ......May weigh, તેાલે.

Shin—શીન.

Shudan, શેાદન્ ....To be, હેાવું, થવું.
Bé-shavud, બે શવદ્ ......May be, થાએ.

Shústan, શોસ્તન્ ....To wash, ધોવું.
Bé-shooyad, બે શુઇયદ્ ....May wash ધોએ.
Shikastan, શેકસ્તન્.........To break, ભાંગવું.
Bé-shkunud, બે શકનદ્......May break, ભાંગે.
Shanídan, શનીદન્ ....To hear, સાંભલવું.
Bé-shunvad, બે શનવદ્......May hear, સાંભળે.
Shinákhtan, શનાખ્તન્......To recognise, ઓલખવું.
Bé-shénásud, બે શેનાસદ્....May recognise, ઓલખે.
Shigáftan, શેગાફ્તન્......To split, ચીરવું.
Bé-shégáfud, બે શેગાફદ્....May split, ચારે.
Shigúftan, શેગોફ્તન્ ......To blossom, ખીલવું.
Bé-shégofud, બે શેગોફદ્....May blossom, ખીલે.
Shakibídan, શકીબીદન્ ....To be patient, ધીરજ પકડવી.
Bé-shukibud, બે શકીબદ્....May be patient, ધીરજ ધરે.
Shamídan, શમીદન્........To perfume, ખુશબો આપવી.
Bé-shumud, બે શમદ્......May perfume, ખુશબો આપે.

Sád—સોદ.

Solha-kardan, સોલહ-કરદન્ ..To make peace, સલાહ કરવી.
Solha-bé-kúnad, સોલહ-બે-કુનદ્.May make peace, સલાહ કરે.
Saláh-dádan, સલાહ-દાદન્....To give advice, મત આપવું.
Saláh-bé-déhad, સલાહ બે દેહદ્. May give advice, સલાહ આપે.
Subr-kardan, સબર-કરદન્....To make endurance, ધીરજ [પકડવી.
Subr-bé-kûnud, સબર-બે-કુનદ્.May endure, ધીરજ ધરે.

Zád—ઝોદ.

Záié-kardan, ઝાય-કરદન્......To damage, નુકશાન કરવું.
Záié-bé-kûnud, ઝાયે બે કુનદ..May damage, નુકશાન કરે.
Zabbt-kardan, ઝબ્ત કરદન્ ...To attach, જપત કરવું.
Zabbt-bé-kûnud, ઝબ્ત બે કુનદ.May attach, જપત કરે.

To,e—તોય.

Tapídan, તપીદન્.............To totter, ગુસે થવું.
Bé-tapad, બે તપદ ....May totter, ગુસે થાએ.
Talabidan, તલબીદન્. ....To call, બોલાવવું.
Bé-talbud, બે તલબદ ....May call, બોલાવે.

Zo,e—ઝોય.

Záhir-shudan, જાહેર-શોદન્ ....To be apparent, જાહેર થવું.
Záhér-bé-shavud, જાહેર બે શવદ.May be apparent, ખુલું થાએ.
Zolm-kardan, જોલમ કરદન્ ....To make tyranny, જુલમ કરવો.
Zolm-bé-kûnud, જોલ્મ બે કુનદ. May oppress, જુલમ કરે.
Zann-burdan, જન-બોરદન્ ....To doubt, વેહમ લઈ જવો.
Zann-bé-burud, જન્ બે બરદ ..May doubt, વેહેમ લેઈ જાએ.

Aïn—આઈન.

Arbadeh-kardan, અરબદેહ કરદન્.To dispute, લડાઈ કરવી.
Arbadéh-bé-kûnud, અરબદેહ બે કુનદ.May dispute, લડાઈ કરે.
Atsídan, અતસીદન્ ....To sneeze, છીંકવું.
Bé-atsad, બે અતસદ. ....May sneeze, છીંકે.

Adal-kardan, અદલ-કરદન્ ....To make justice, ઇનસાફ કરવો.
Adal-bé kûnud, અદલ્ બે કુનદ્..May make justice, ઇનસાફ કરે.

Ghaïn—ગાઇન.

Ghanúdan, ગનુદન્..........To sleep, ઉંઘાવું.
Bé-ghanuvud, બે ગનવદ્......May sleep, ઉંઘાએ.
Ghorrídan, ગોરરીદન્ ....To roar, પોકાર કરવો.
Bé-ghorrud, બે ગોરરદ્. ......May roar, પોકાર કરે.
Ghaltídan, ગલ્તીદન્ ....To roll, ગબડવું.
Bé-ghultud, બે ગલ્તદ્ ......May roll, ગબડે.

Fé—ફે.

Fursûdan,* ફરસુદન્...........To rub, ઘસવું.
Bé-fursáyad, બે ફરસાયદ્.......May rub, ઘસે.
Farmúdan, ફરમુદન્...........To order, હોકમ કરવો.
Bé-furmáyad, બે ફરમાયદ્......May order, હુકમ કરે.
Fariftan, ફરીફતન્ ....To deceive, ઠગવું.
Bé-furibud, બે ફરીબદ્.........May deceive, ઠગે.
Farûkhtan, ફરૂખ્તન્ .. ..To sell, વેચવું.
Bé-furûshud, બે ફરૂશદ્ ......May sell, વેચે.
Faréstádan, ફરેસ્તાદન્.... ...To send, મોકલવું.
Bè-furèstud, બે ફરેસ્તદ્ ......May send, મોકલે.
Fahmídan, ફહમીદન્ ....To understand, સમજવું.
Bé-fahmud, બે ફહમદ્.........May understand, સમજે.

* Fursudan means also to strike, lessen, torment, urge, tire, &c.

Káf—કૉફ.

Kábèl-shudan, કાબેલ-શોદન્....To be fit, લાયક થવું.
Kábèl-bè-shuvud, કાબેલ્ બે શવદ્ May be fit, લાયક થાઓ.
Karár-kardan, કરાર કરદન્ ....To settle, નકી કરવું.
Karár-bé-koonud, કરાર્ બે કુનદ્..May settle, નકી કરે.
Kasd-kardan, કસદ કરદન્......To intend, ઇરાદો કરવો.
Kasd-bè-koonud, કસદ બે કુનદ્..May intend, ઇરાદો કરે.

Káf—કાફ્.

Koshádan, કોશાદન્ ....To open, ઉઘાડવું.
Bè-kosháyad, બે કોશાયદ્ ......May open, ઉઘાડે.
Kástan, કાસ્તન્ ....To damage, નુકશાન પોહોંચાડવું.
Bè-káhad, બે કાહદ્ ....May damage, નુકશાન પોહચાડે.
Káshtan, કાશતન્.............To plough, રોપવું.
Bè-kárud, બે કારદ્ ....May plough, રોપે.
Késhtan, કેશતન્.............To sow, વાવવું.
Bè-kárud, બે કારદ્ ....May sow, વાવે.
Koshtan, કોશ્તન્ ....To kill, મારી નાખવું.
Bé-koshud, બે કોશદ્...........May kill, મારી નાખે.
Kandan, કન્દન્..............To dig, ખોદવું.
Bé-kanud, બે કનદ્............May dig, ખોદે.
Kardan, કર્દન્ ....To do, કરવું.
Bé-kûnud, બે કુનદ્...........May do, કરે.
Kúftan, કુફતન્ ....To knock, ઠોકવું.

Bé-kûnud, બે કુનદ્ .... May knock, ઠોકે.
Kashídan, કશીદન્ .... To draw, ખેંચવું.
Bé-kushud, બે કશદ્ .... May draw, ખેંચે.
Kushídan, કુશીદન્ .... To attempt, કોશેશ કરવી.
Bè-kûshud, બે કુશદ્ .... May attempt, કોશેશ કરે.

Găf—ગાફ.

Guftan, ગોફતન્ .... To speak, કેહવું.
Bè-gûyad, બે ગુયદ્ .... May speak, કેહે.
Gèrèftan, ગેરફતન્ .... To catch, પકડવું.
Bè-girud, બે ગીરદ્ .... May catch, પકડે.
Gozashtan, ગોઝશતન્ .... To pass, ગુજરવું, જવું.
Bè-gozurud, બે ગોજરદ્ ...... May pass, ગુજરે.
Gozáshtan, ગોઝાશતન્ .... To release, છોડવું.
Bè-gozárud, બે ગોજારદ્ ...... May release, છોડવે.
Gûmáshtan, ગુમાશતન્ ...... To send forth, મોકલવું.
Bè-gomárud, બે ગોમારદ્ ...... May send forth, મોકળે.
Godákhtan, ગોદાખતન્ ...... To melt, પીગલવું.
Bè-godázud, બે ગોદાજદ્ ...... May melt, પીગળે.
Gorikhtan, ગોરીખતન્ .... To flee, નાસી જવું.
Bè-gorizud, બે ગોરીજદ્ ...... May flee, નાસે.
Gosíkhtan, ગોસીખ્તન્ ...... To break, તોડવું.
Bè-goslud, બે ગોસલદ્ .... May break, તોડે.
Gashtan, ગશતન્ .... To become, થવું, ફરવું.

Bè-gurdud, બે ગરદદ્ ....May turn, ફરે.
Gerístan, ગેરીસ્તન્ ....To weep, રડવું.
Bè-gèryad, બે ગેરીયદ્ ....May weep, રડે.
Gostardan, ગોસ્તરદન્ ....To spread, પાંથરવું.
Bè-gosturud, બે ગોસ્તરદ્ ....May spread, પાંથરે.
Gardídan, ગર્દીદન્ ....To turn round, ફરવું.
Bè-gurdud, બે ગરદદ્ ....May turn round, ફરે.
Gérawídan, ગેરવીદન્ ....To follow, પછવાડે જવું.
Bè-gèrvud, બે ગેરવદ્ ....May follow, પછવાડે જાય.
Gazidan, ગઝીદન્ ....To sting, ડંખ મારવો.
Bè-gazad, બે ગજદ્ ....May sting, ડંખ મારે.
Gozídan, ગોઝીદન્ ....To select, પસંદ કરવું.
Bè-gozinud, બે ગોઝીનદ્ ......May select, પસંદ કરે.

Lám—લામ.

Larzídan, લરઝીદન્ ....To shiver, ધ્રુજવું.
Bè-lurzud, બે લરજદ્ ....May shiver, ધ્રુજે.
Laghzídan, લગ્ઝીદન્ ....To slip, સરકવું.
Bè-lugzud, બે લગ્જદ્ ....May slip, સરકે.
Lísídan, લીસીદન્ ....To lick, ચાટવું.
Bè-lisud, બે લીસદ્ ....May lick, ચાટે.

Mím—મીમ.

Mordan, મોરદન્ ....To die, મરવું.
Bè-mirud, બે મીરદ્ ....May die, મરે.